

Více prostoru pro dorozumění díky daru společnosti ZELTWANGER

30 000 Eur darovala společnost ZELTWANGER d.a.i. Tübingen. Německo-americký institut s penězi kompletně zrekonstruoval konferenční místnost. Nyní je hotová a nabízí prostor pro kulturní vzájemnost.



Modrá, bílá červená – nově vybavený prostor Ann Arbor Room zve k německo-americkým setkáním.

Výuka jazyků, interní meetingy, společné vaření, promítání filmů – to všechno se koná v prostoru Ann Arbor Room d.a.i. Tübingen. V ústředí přitom stojí setkávání a dorozumění různých kultur. Tento zájem je pro Ulricha Zeltwanger, zakladatele a vlastníka skupiny ZELTWANGER, již po léta důležitý a je důvodem toho, proč se společnost ZELTWANGER pro d.a.i. angažuje. Tak se tam mohlo v létě renovovat s výsledkem, že po osmi týdnech celkových oprav nabízí konferenční místnost více místa a možností než předtím.

Renovace od podlahy ke stropu

Obhlídka na místě. Do let příšlý prostor je zcela zmodernizovaný. „Nová podlaha, nový strop, nová elektrika, vlastně jsou jen okna ještě ta stará“, vypráví Dr. Ute Bechdolfová, ředitelka institutu. „Renovace Ann Arbor Roomu byla rozsáhlým projektem, který bylo možné tak rychle a úspěšně realizovat pouze se spolehlivou pomocí stavební firmy.“ Neboť v d.a.i. jsou časová okna, v nichž se nekonají žádné kurzy a události, úzká. Přece jen se podařilo práce v letní pauze bez velkých problémů provést. „K překvapením ovšem došlo“, usmívá se Bechdolfová. „Například jsme pod stropem našli slámu.“ Ale všechny zastaralé konstrukce bylo možné odstranit a nový prostor nyní působí s vekou kuchyní, počítačovými pracovišti, Apple TV, vestavěnými USB a elektrickými přípojkami a klimatizací přátelsky a dobově. Střed zdobí velký bílý stůl, který se zářivě modrými a červenými židlemi zve k německo-americkému setkání.

Prostor pro partnerství

Stejně nový jako vybavení je i název prostoru. Každá jiná místnost d.a.i. je pojmenovaná po nějakém městě v USA. Proto byla renovace dobrou příležitostí najít i pro konferenční místnost nového dárce jména. Jméno partnerského města Tübingenu, Ann Arbor v Michiganu, se nabízelo, také proto, že d.a.i. v tomto roce silněji usiluje o nové vztahy s městem. Obrázky na stěnách místnosti ukazují pestré dojmy z univerzitního města na středozápadě USA. Tübingenský fotograf Ulrich Metz pak zachytil atmosféru v noci nebo v časném ranním světle a poskytl snímky institutu.

Vysoká návštěva ke slavnostnímu zahájení

Čerstvě renovovaný, nově vybavený a vhodně vyzdobený byl prostor nyní vysoce oficiálně zasvěcen. Četní hosté, mezi nimi Gerlinde Kretschmannová, First Lady Bádensko-Württemberska, slavili také. I pro Ulricha Zeltwangerera to byl zvláštní moment: „S naším darem jsme převzali odpovědnost a zcela přímo podpořili kulturní výměnu a vzájemné porozumění. To je v této místnosti živoucí.“

Přesto však prostor Ann Arbor Room ještě není zcela hotový. „Ještě chybějí pohlcovače zvuku, které zajistí menší ozvěnu uvnitř“, vysvětluje Bechdolfová. Také na skleněná vlákna pro rychlejší využívání internetu d.a.i. ještě čeká. Přesto se člověk těší z pozitivní odezvy, která zde dosud existuje. Ute Bechdolfová je především vděčná: „Bez společnosti ZELTWANGER by to nebylo možné.“



Ředitelka Ute Bechdolfová je vděčná, že přestavba klapla tak hladce.



At' jazykové kurzy nebo pohovory s pracovníky – s kuchyní a Smart TV nabízí prostor zcela nové možnosti.

ZELTWANGER Holding GmbH

Jopestr. 3

D-72072 Tübingen

Telefon +49 70 71 36 63-301

Fax +49 70 71 36 63-333

holding@zeltwanger.de

Kontakt pro tisk

Daniela Stelle

+49 70 71 4 07 29-19

stelle@diekavallerie.de